

27 déc.
1875

Daily news.

2^e Série

(1875-1889)

La situation au Japon

7

La presse japonaise parle d'envahir la Corée ;
le Japon se sent assez fort pour tenter l'entreprise ; il espère que la Chine,
menacée par l'Angleterre, lui laissera le champ libre.
Mais il est question d'une ambassade en Corée, présidée par Kuroda.

21 janvier 76

Daily news

8

Le Japon envahirait la Corée en hiver, sans que la Chine ne puisse l'aider.
Le but serait l'annexion de la Corée au Japon.
Mais la presse japonaise dément vivement ces rumeurs.

4 février 76

Daily news

3-5

5 - -

Le Japon envoie une ambassade en Corée.

Il est question d'une attaque des Coréens contre l'escorte de Kuroda (faux).
Toujours des bruits de guerre, démentis.

25 février 76

Daily news

6-8

6 mars -

(N. G. Herard)

11 mars -

- 1) Négociations pacifiques entre Kuroda et les Coréens.
Plusieurs vaisseaux appuient l'ambassadeur Kuroda.
- 2) Envoi de troupes à Kagoshima, pour appuyer Kuroda ;
d'autres disent : pour mater le clan Setsuma.

11 mars 76

Daily news

8

de M^r Hidel (philo - coreanus)

L'ambassade japonaise est en route pour la Corée.
Le pays est pacifique ; le roi, 24 ans, gouverne par lui-même.
L'oncle du roi, frère du régent, est un homme influent ; le régent est sans pouvoir.
La jeune reine est très hostile à l'ancien régent, meurtrier de son père.
L'automne dernier, un navire étranger naufrage sur la côte ; le mandarin fit tirer des coups de fusil et de fleches ;
le roi a dégradé le mandarin responsable.
Le roi se plaint qu'on auroit ses dépêches et qu'on les falsifie.
Pas de guerre, mais préparatifs actifs.

14 mars 76

Daily news.

9

Les Coréens sont obstinés et refusent, dit-on, de négocier.
Kuroda a offert une montre et un fusil au roi - acceptés après hésitation.
Les Coréens ont offert les livres de Confucius aux Japonais,
qui négligent trop l'enseignement du sage.

D'après le traité, les Coréens cèdent une île au Japon,
et auront 3 parts au commerce japonais, et expire-t-on, européen.
Après le traité signé par Kuroda, le port de Fusan va être ouvert;
des commerçants japonais veulent y établir des maisons de commerce.
Kuroda, son traité réuni, est en route pour le Japon.

31 mars 76

Daily News

10.

4 avril -
9 juin

Il est question de concentration de navires japonais.
Dans le traité, des droits d'extraterritorialité sont accordés au Japon.
Embassade coréenne au Japon.
les Coréens bien accueillis à Yokohama : fruits et saké;
mais ils ont refusé de visiter un navire anglais, pas au service des Anglais.

30 juin
1 juillet

Daily News

11

- 1) L'ambassade coréenne a été reçue à Tokyo : 35 personnes.
Discussion pour savoir s'il y avait des femmes parmi les messagers.
- 2) Les Japonais ont montré une revue militaire aux Coréens,
histoire de les impressionner.

L'ambassade est restée 3 semaines à Tokyo.
Les Japonais ont tout fait pour montrer aux Coréens les
avantages d'avoir des relations avec l'Europe.

1876

Divers textes déjà vus à la page 12

12

16 sept. 76

Daily News

13

Allusion à des escarmouches entre navires japonais
et forts coréens : cinq forts détruits.

H 5 (?)

22 déc. 76

Shanghai Couriers.

14

Famine en Corée.

Le G^o coréen a d'abord interdit d'acheter du riz aux Japonais, sans peine de mort; mais il a dû lever la défense: en échange de la toile contre du riz.

14 déc. 78

N. C. Herald

15

Hautes taxes imposées par les Coréens sur les produits japonais. Cela, en dépit du traité conclu en 1826.

Il a failli se produire un heurt entre Japonais et Coréens à ce sujet. Le Japon pourrait bien déclarer la guerre à la Corée. La Chine elle serait tentée d'aider la Corée, mais ce serait bien risqué. Après tout, le Japon fait obstacle aux ambitions Russes, qui convoitent la Corée et ses parts, libres de glace.

Troubles entre Japonais et Coréens, à propos de commerce. Les Japonais assaillis se sont échappés en barque, de justesse.

27 janv. 1879

N. C. Herald.

16

Il y a 1.200.000 maisons en Corée, soit 2 millions et demi d'âmes. Les Coréens prétendent que le chiffre est plus élevé.

25 janv. 79

N. C. Daily News

17

La Corée pourrait s'avoir, à moins que le Régent ne reprenne le pouvoir; la Reine serait pour l'ouverture.

1 mars 79

Tokyo Times

18

- 1) Cas de Coréens naufragés et venus jusqu'à H. K.; ils ressemblent davantage aux Japonais qu'aux Chinois.
- 2) Cas d'un employé anglais du Consulat qui visite Fusan; il est bien accueilli des Coréens, qui l'invitent à aller à Seoul; pour accepter l'invitation, il attend des ordres de son consul; mais ensuite, on ne veut plus le laisser aller à Seoul.

23 mars 79

Daily News.

19

Visite de M. Parkes à Fou san en Corée ;
la ville a plus de 300 Japonais ; les Coréennes n'y sont pas admises,
mais beaucoup viennent en secret dans la concession japonaise.
Les Coréens sont plus robustes que les Japonais, et plus simples.
Il décrit les fêtes locales.

La capitale aurait 80.000 maisons.

Description de la Cour et du cérémonial - (comme en Chine.)

Mariages : échanges de cadeaux, cérémonie, festin.

20 avril 80

(journal franç.)

20

Les Japonais développent leur commerce avec la Corée ;
nouveau port à Ghen sin.

Les Européens n'ont pas, eux, réussi à ouvrir la Corée.

4 mai 80

Daily News

21

Documents chinois sur la Corée.

La Russie est puissante et menaçante ; la Corée, une proie enviable.
Pour se défendre, la Corée doit s'appuyer sur la Chine, le Japon et l'Amérique.
Surtout sur la Chine, une amie de longue date, aux intérêts communs.

L'alliance avec le Japon s'impose aussi, car la Russie est un ennemi
Enfin l'Amérique, un pays ami de la Chine et du Japon, un pays ^{commun} généreux,
toujours prêt à aider les faibles, au lieu que les Européens
sont avides de conquêtes.

22 mai 80

Japan gazette.

22

Le commodore Shufeldt est venu sur le *Cicondera*
pour signer un traité avec la Corée, le consul japonais
servant d'intermédiaire.

Les Coréens ont refusé, regardent les Américains comme des ennemis.

22 mai 80

Echo du Japon.

23-24

25 - -

1)

Texte français, semblable au texte anglais
de la Japan gazette ci-dessus.

- 2) Le commandore Shufeldt va retourner en Corée avec des instructions.
 «Ka - t'il employer la force ?

Il est étonnant que la France et l'Angleterre n'aient pas tenté d'établir des relations.

Le peuple coréen n'est pas hostile aux étrangers, mais bien le gouvernement.
 (Il cite le P. Dallet, sévère pour le G^e coréen.)

26 mai 80

Japan gazette

25

Les Russes veulent un traité avec la Corée;
 ils ont 2 à 3.000 h., prêts à sauter les diplomates.

Les Américains aussi seront prêts à employer des arguments persuasifs.

12 juin 80

ECHO du Japon

26

30-31 juil. 80

- 1) Arrivée des Japonais à Ghensen; les Coréens peu compréhensifs.

Le pays est plus riche que Hausan.

Les Coréens accusent pour voir les Japonais.

Conflit à Hausan: le gouverneur coréen freine le commerce.

- 2) Les Allemands ou Italiens voudraient un traité avec la Corée.

Les marchands coréens envahissent la concession japonaise de Ghensen.

Danger d'attaque de la concession par les bandits;

les Japonais sont sur leurs gardes.

2 août 80

ECHO du Japon

27

27 août -

- 1) Les Coréens font des difficultés aux Japonais à Ghensen.

Il serait temps de prendre des mesures pour faire la main au G^e coréen.

- 2) La Corée, menacée par les Puissances, a demandé conseil à la Chine,

puis au Japon; elle a envoyé des ambassadeurs au Japon.

Les Japonais leur conseillent d'avoir leur pays, mais ne veulent promettre aucune aide militaire.

13 août 80

Daily News.

28

Les rages s'accablent sur la Corée: Français et Anglais sont prêts à agir, comme aussi Allemands et Italiens.

La Russie a des visées sur la Corée et la Mandchourie. Mais le Japon craint les Russes... et aussi les Chinois.

La France n'a pas de préentions commerciales, mais elle veut venger ses nationaux.

26 août 80

Daily News

29

L'ambassade coréenne au Japon n'a pas obtenu ce qu'elle voulait. Eugène de Foras ce pays à s'avoir.

31 août 80

Traduction d'un texte japonais

30

Le Japon ne peut laisser la Corée ni à la Chine ni à la Russie. Ambassade coréenne au Japon, qui demande des modifications au traité de commerce.

La Corée est dans la même situation que le Japon à l'arrivée des Russes. Elle voudrait empêcher les exportations de riz, crainte de 'ex-mangus'.

14 sept 80

Daily News

31-33

23 - -

25 - -

1) Visite d'un navire italien à Pusan; pas de difficultés.

On craint l'occupation de la Corée par les Russes, ce qui aurait de graves conséquences pour la Chine et le Japon.

2) Le Japon aurait conseillé à la Corée de traiter avec les étrangers; car c'est une folie de prétendre que la Corée puisse résister aux puissances. S'avoir, c'est pour elle le seul moyen de préserver son indépendance. La Russie surtout est menaçante, ce qui inquiète fort le Japon.

3) Le commandant du Eicondera a complètement éclaté: les Américains demandaient le droit de s'abriter dans les ports coréens, en cas de besoin, et la liberté du commerce.

Pendant ce temps, les Russes paussent leurs pions: ils sont prêts à la guerre. La France a un casus belli avec la Corée, mais pas d'ambitions territoriales - du 9 dec.

Le g^l. coréen pourrait permettre aux Japonais de voyager à l'intérieur.

7 janvier 81

ECHO du Japon

34-35

12 - - 81

1) La Corée, par peur de la Russie, est sur le point de s'avoir.

Il est question d'un échange d'ambassadeurs entre Chine et Corée.

2) M. Hanaboussa, ministre du Japon en Corée, est arrivé à Pusan.

28 janv. 81

ECHO du Japon

36

1) Traité de paix entre Chine et Russie; pression russe sur la Corée.

2) Récit du voyage de Hanaboussa à Séoul.

25 février 81

Daily News

Conspiration contre le roi; plusieurs complices pris et condamnés; 32
 clavés sur une piste à plat, ils sont décapités au sabre.

mars 81

Écho du Japon.

38

5 mars La Corée semble vouloir sortir de son isolement, par crainte des Russes.

14 m. Le commerce de Ghonsan est assez médiocre.

26 m. Pausan compte actuellement 2.400 âmes. Commerce médiocre.

28 m. Il y a 2 partis dans le G^e coréen; libéraux et conservateurs.

22 avril Mission coréenne au Japon, avec des étudiants coréens.

29 - Agitation anti-étrangère et contre les libéraux.

On voudrait faire obstacle aux négociations avec les étrangers.

Ouverture du port de Kiu sen au japonais.

avril 81

Le duc de Genes en Corée

39

Il se rend d'abord à Pau sen, sur un navire de guerre.

Le consul japonais lui sert d'intermédiaire, mais sans résultats.

Alors il quitte Pau sen, et se rend dans un port indépendant du Japon.

L'accueil de la population est très cordial, presque enthousiaste.

Les autorités sont mains chaudes, mais restent correctes.

On lui demande ce qu'il vient faire.

- Remercier le G^e coréen pour l'accueil réservé à un naufragé italien.

Les communications se font au moyen des caractères chinois.

Réception à bord, échanges de cadeaux, remise de lettres.

Préf, beaucoup de politesses, mais pas de résultats.

30 avril 81

Lettre de Loi hong tchang
au G^e coréen

40

Le Japon est devenu fort par son ouverture à l'Occident l'Europe.

La Chine peut se défendre elle-même; la Corée doit s'armer.

Le Japon a des visées annexionnistes sur la Corée.

Si elle veut se sauver, la Corée doit nouer des relations
avec la France, l'Angleterre et l'Amérique.

mai 81

Écho du Japon

41

5 mai - Le parti libéral prend de l'influence; réaction des conservateurs.

Émeute à Seoul; le chef du parti libéral Ritonin assassiné.

Durant son séjour au Japon, il préconisa l'annexion de son pays.

Sioparu, on croit qu'il a été massacré.

- 2 mai - Aversion des Coréens contre les Japonais brutaux et méprisants.
 Durant les troubles à Séoul, la Légation japonaise a été menacée.
- 10 mai - Le Gt. coréen se modernise; le pays fait de rapides progrès.
 Le père du roi dirige toujours le parti anti-étrangers et anti-libéraux.
- 14 mai - L'ouverture du port de Min sen est décidée.
 Le parti conservateur est hostile aux étrangers, mais le jeune roi et la reine sont partisans du progrès.
- 17 mai - On craint une expédition militaire du Japon en Corée.
- 29 mai - Nitonin avait présenté un mémoire au roi, bien accueilli.
 Les conservateurs ont alors assassiné plusieurs chefs libéraux;
 les autres ont fui au Japon: triomphe momentané des conservateurs.

Mai 81

Daily news.

42

- 12 mai - Troubles en Corée entre Conservateurs et Libéraux.
 Des Japonais entraînent des soldats coréens à Séoul;
 mais l'ex. régent se remue beaucoup, et est hostile aux étrangers.
 Le Régent aurait écrit à Li hong tchang, qui conseille l'ouverture
 du pays.
 On dit que le culte catholique ne sera toléré.
- 21 mai - Un Chinois Ko in hen exhorte la Corée à traiter
 avec les étrangers: la Russie a des visées annexionistes,
 et le seul moyen de l'empêcher de s'emparer de la Corée,
 c'est de s'allier à ses ennemis européens.
 La Belgique et la Suisse, entourées de puissants voisins,
 ont pu garder leur indépendance. Ce serait plus facile pour la Corée.

Juin 81

ECHO DU JAPON

43.

- 15 juin - Cas d'un Japonais qui se déguise en coréen, est reconnu à son accent, battu et livré aux autorités.
 Le roi a donné ordre d'exécuter ses agresseurs.
- 16 juin - Changements rapides au Japon-Corée; le parti libéral influe.
- 27 juin - La légation coréenne au Japon chargée d'étudier les institutions japonaises; cela indique que le Gt. royal entre dans la voie du progrès.
- 28 juin - La Corée veut envoyer une nouvelle ambassade au Japon.
 Pau san, étant éloigné de la capitale,
 les Japonais ont voulu un autre port Min sen.

H 5 (2)

ECHO du Japon

44

juillet 1881

18 juillet

1) M. Hanabausa a demandé l'ouverture de Huisen, la libre commerce du riz, et l'autorisation pour les Japonais de circuler dans le pays.

On dit qu'il y a 80.000 Catholiques en Corée, et 5 ou 6 missionnaires. Le G^e coréen lève les prêtres français, car il craint la France.

2) ^{18 juillet} Pitonin n'a pas été tué; il est arrivé au Japon.

Sept. & déc. 81

ECHO du Japon

45

6 sept. - Émeute à Housen, due à des emprunts d'argent faits par le Se de là, avec crise entre créanciers et débiteurs, qui dégénère en émeute ^{Japonais}.

8 nov. - L'ambassadeur coréen est attendu au Japon, peu avancé au progrès.

Le roi de Corée a 32 ou 33 ans, instruit, droit, énergique, pour le progrès. Les commerçants de Séoul & veulent fonder une B^e commerciale.

9 déc. - Le G^e coréen est décidé à organiser une armée.

Trais jeunes Catholiques coréens arrivés à Nagasaki pour étudier les langues, etc.

Daily News

46

22 déc 81 Reçu une carte de Corée de Mgr Pidel, carte imprimée à Faoi.

Relations entre Russie et Corée; l'article, très hostile aux Russes, prend la défense de ce petit peuple coréen, intelligent, mais désarmé.

23 déc 81. Les conservateurs ont essayé de renverser le G^e actuel de Corée. Les conjurés, arrêtés ont été exécutés sans jugement.

janvier 1882

ECHO du Japon

47

6 janvier 82 - Révolte contre le roi; 4 des chefs exécutés: décapités.

Du camp, le père du roi est passé au parti du progrès.

20 janvier - Conflit latent entre Chine et Japon, à propos de la Corée.

Le Japon craint un soulèvement général des Coréens contre lui.

Daily news

48

23 janvier 82 - Conflit latent entre Chine et Japon à propos des Lieux saints.

Conspiration des conservateurs en Corée; venant de Huisen.

Les Coréens détestent les Japonais, et cherchent l'appui de la Chine.

février 82

ECHO du Japon

49

Le Japon donne avis aux Coréens d'éviter la cruauté dans les exécutions.

mai 1882

Daily news

50

6 mars - Le commodore Shufeldt est à Tchefau en route pour la Corée ; il s'appuie sur la Chine qui cherche à arrêter le Japon.

17 mars - Déclin du commerce japonais en Corée ; plusieurs Japonais de Corée sont rentrés au Japon.

24 mars - Pétion sera en Chine ; toujours des difficultés commerciales
1882 - L'acquisition de l'Alaska et des Iles Samoa a fait de l'Amérique une nation du Pacifique, l'Atlantique restant européen.

La Corée deteste les étrangers, mais elle ne peut plus rester fermée. En Chine, les Chinois disent : les traités avec l'Europe ont eu pour effet d'introduire de force l'opium et les missionnaires. L'Amérique elle, aura des vues plus hautes.

28 avril 82

Li hong tchang a envoyé une lettre à l'oncle du roi, anti-étrangers.

Cas de brigandages en Corée, avec vols et morts d'hommes.

A Pousan, il y aurait 1.082 Japonais et 220 Japonnaises.

15 mai 82 - La Chine a mis un diplomate, Ma tao tai, pour arrêter le commodore Shufeldt.

30 mai - Le traité américano-coréen a été signé à Pien san.

Le peuple s'est montré bienveillant, sans doute par ordre. Trois ports sont ouverts aux Américains : Fousan, Pousan, Pien san. Objets d'échange prévus : cantellerie et étoffes.

9 juin 82 - Traité entre Amérique et Japon Corée.

51

Art. I - La Corée se reconnaît tributaire de la Chine.

- II-III - Amitié perpétuelle entre Corée et E. U.

Echanges de diplomates.

- IV-V - Articles concernant les citoyens des deux pays. Les Américains obtiennent l'extraterritorialité.

- VI - Commerce proprement dit, douanes, etc.

- VII - Pas de commerce d'opium.

29-30 juin 82 - Anglais et Coréens ont signé un traité sur le modèle américain. Les Japonais entraînent des soldats coréens.

Projet de traité entre la France et la Corée.

29 juin. -

Les deux traités anglais et américains avantageant la Chine. Contradiction apparente dans les termes du traité : La Corée se dit tributaire de la Chine et elle signe un traité.

A noter qu'il n'est pas question des missionnaires.
 La Chine a ainsi voulu créer un précédent, pour exclure les missionnaires.
 Le résultat le plus clair, c'est de favoriser les missions catholiques et protestantes déjà sur place en Corée, et pratiquement tolérées.
 En conclusion: le bénéfice du traité est fort mince.

19 juin 82

Daily news.

52

Lettre du roi de Corée au Président des E. U.
 Le roi de Corée se reconnaît tributaire de la Chine.
 Amérique et Corée sont restées si longtemps étrangères l'une à l'autre parce qu'elles n'ont pas rencontré plus tôt l'affinité (laudabilité).

19 juin - 82 Seul bénéfice du traité entre E. U. et Corée:
 les Américains obtiennent l'extraterritorialité.

7 juillet - 82 - On dit que le Gouvernement des E. U. refuserait de signer le traité, parce que la Corée se reconnaît tributaire de la Chine.

Histoire de l'invasion japonaise au 12^e S. repoussée par les Mandchous.
 (Pas fait en histoire, le Daily news!)

En 1866. M. Bellouet demanda à la Chine si elle acceptait la responsabilité pour le meurtre de 9 missionnaires en Corée.
 Réponse - La Corée est indépendante.

Question - Alors, on peut lui faire la guerre, sans avoir à craindre une interférence chinoise?

Rep. - Certainement.

Après tout, la France a bien signé un traité avec l'Annam, pays tributaire, et l'Angleterre avec la Birmanie.